

31989L0681

30.12.1989

ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ

L 398/27

SMĚRNICE RADY

ze dne 21. prosince 1989,

kterou se mění směrnice 87/402/EHS o předních ochranných konstrukcích chránících při převrácení úzkorozchodných kolových zemědělských a lesnických traktorů

(89/681/EHS)

RADA EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

PŘIJALA TUTO SMĚRNICI:

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského hospodářského společenství, a zejména na článek 100a této smlouvy,

Článek 1

s ohledem na návrh Komise ⁽¹⁾,

Směrnice 87/402/EHS se mění takto:

ve spolupráci s Evropským parlamentem ⁽²⁾,

1. V příloze IV části A se bod 1.6 nahrazuje tímto:

s ohledem na stanovisko Hospodářského a sociálního výboru ⁽³⁾,

„1.6 Příkladné zkoušky

vzhledem k tomu, že je třeba přijmout opatření, jejichž cílem je postupné vytvoření vnitřního trhu do 31. prosince 1992; že vnitřní trh zahrnuje prostor bez vnitřních hranic, v němž je zajištěn volný pohyb zboží, osob, služeb a kapitálu;

1.6.1 Jestliže se během zkoušky rázem objeví lomy nebo praskliny, které nelze pokládat za zanedbatelné, provede se ihned po zkoušce rázem, při níž se tyto lomy nebo praskliny objevily, druhá podobná zkouška rázem, avšak s použitím výšky pádu rovné:

$$H' = \frac{H}{10} \times \frac{12 + 4a}{1 + 2a},$$

vzhledem k tomu, že článek 12 směrnice 87/402/EHS ⁽⁴⁾ stanoví, že uvedená směrnice bude doplněna o ustanovení, jimiž budou v rámci postupu dynamických zkoušek zavedeny přídatné zkoušky rázem;

kde ‚a‘ je poměr trvalé deformace k pružné deformaci měřené v okamžiku úderu ($a = D_p/D_c$).

Přídatná trvalá deformace způsobená druhým rázem nesmí překročit 30 % trvalé deformace způsobené prvním rázem.

vzhledem k tomu, že v rámci postupu statických zkoušek se již s přídatnou zkouškou počítá, proto je nutné předepsat přídatnou zkoušku, která věrněji odrazí podmínky při převrácení traktoru, také pro postup dynamických zkoušek, aby oba tyto zkušební postupy byly rovnocenné a odstranila se došedná nerovnováha mezi nimi;

Aby bylo možné přídatnou zkoušku provést, je nutno při všech zkouškách rázem měřit pružnou deformaci.

vzhledem k tomu, že výsledky praktických zkoušek prováděných se zadními ochrannými konstrukcemi lze, pokud se týká spolehlivosti parametrů a výpočtů, použít i na stejná zařízení, avšak namontovaná vpředu,

1.6.2 Jestliže se během zkoušky tlakem objeví lomy nebo praskliny, které nelze pokládat za zanedbatelné, provede se ihned po zkoušce tlakem, při níž se tyto lomy nebo praskliny objevily, druhá podobná zkouška tlakem, avšak s použitím síly rovné 1,2 Fv.“

2. V příloze VI se vkládá nový bod, který zní:

⁽¹⁾ Úř. věst. C 305, 30.11.1988, s. 7.

⁽²⁾ Úř. věst. C 120, 16.5.1989, s. 70 a

Úř. věst. C 256, 9.10.1989, s. 76.

⁽³⁾ Úř. věst. C 102, 24.4.1989, s. 6.

⁽⁴⁾ Úř. věst. L 220, 8.8.1987, s. 1.

„7.3 Údaje a výsledky případné přídatné dynamické zkoušky“.

Článek 2

V Bruselu dne 21. prosince 1989.

Členské státy uvedou v účinnost právní a správní předpisy nezbytné pro dosažení souladu s touto směrnicí nejpozději do 12 měsíců od 3. ledna 1990. Neprodleně o nich uvědomí Komisi.

Článek 3

Tato směrnice je určena členskými státy.

Za Radu
předsedkyně
E. CRESSON